

سؤالات درس: عربی - پایه: هشتم		باسمه تعالی	وقت آزمون: ۶۰ دقیقه	بارم: ۱۵ نمره
نام و نام خانوادگی:		اداره کل آموزش و پرورش استان	ساعت برگزاری: صبح	محل مهر مدرسه
شماره صندلی:		مدیریت آموزش و پرورش شهرستان	تاریخ امتحان: ۱۴۰۲/۰۳/	
نام آموزگارش:		امتحانات داخلی نوبت دوم - خرداد ماه ۱۴۰۲	تعداد سؤال و صفحه: ۱۸ سؤال و ۲ صفحه	
نام و نام خانوادگی دبیر:				
نمره نهایی (کتبی و شفاهی) با عدد و حروف:				
مهارت واژه شناسی ۱/۵ نمره				
۱	مفرد کلمه مقابل را بنویسید. رَسَائِل: نامه ها (.....: نامه)	۰/۲۵		
۲	فقط معنی کلمات مشخص شده را داخل پُرانتز بنویسید. (الف) هَلِ الصَّيْدَلِيَّةُ بَعِيدٌ مِنَ الْمَسْتَشْفَى؟ نعم (ب) إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ الذُّنُوبَ جَمِيعًا. (.....:)	۰/۵		
۳	کلمه ناهمگون را در ردیف مقابل مشخص کنید. قَرْح قَافِلَة قَرْس غَزَالَة	۰/۲۵		
۴	کلمات "متضاد و مترادف" را روبروی هم بنویسید. (بُسْتَان ، حَرْنٌ، حَديقَة ، قَرْح) متضاد: ≠ مترادف: =	۰/۵		
مهارت ترجمه ۴/۵ نمره				
۵	ترجمه صحیح عبارات زیر را با علامت X مشخص کنید. (الف) تَخْرُجُ الْعَصْفُورَةُ مِنْ عَشَّهَا. (۱) گنجشک را از لانه اش خارج می کند (۲) گنجشک از لانه اش خارج می شود (ب) وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ. (۱) خدا می داند و شما نمی دانید. (۲) و خدا می داند و شما عمل نمی کنید.	۰/۵		
۶	ترجمه ناقص هر جمله را کامل کنید. (الف) «إِنِّي رَأَيْتُ أَحَدَ عَشَرَ كَوْكَبًا»: همانا من ستاره را (ب) أَلْعُلَمَاءُ؛ مَصَابِيحُ الْأَرْضِ. دانشمندان ؛ هستند.	۱		
۷	عبارات عربی زیر را به فارسی روان ترجمه کنید. (الف) الْإِيرَانِيُّونَ خَدَمُوا اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ كَثِيرًا (.....) (ب) أَكْتُبُ فِي الوَصْفَةِ، الْحُبُوبَ الْمُسَكَّنَةَ. (.....) (ج) الْمُؤْمِنُونَ يَصْدُقُونَ فِي الْحَيَاةِ. (.....) (د) تَرْجِعُ الْأُمُّ وَ تَسْأَلُ فِرَاخَهَا. (.....)	۳		
مهارت درک و فهم ۲ نمره				
۸	بر اساس واقعیت برای جاهای خالی گزینه مناسب را انتخاب کنید. (الف) السَّاعَةُ قَبْلَ السَّاعَةِ الْخَامِسَةِ (ب) وَسَيَلُهُ لِحْفَظِ نَظَافَةِ الْأَسْنَانِ (ج) يَوْمُ السَّادِسُ فِي الْأُسْبُوعِ (د) الْفَصْلُ الرَّابِعُ فِي السَّنَةِ الرَّابِعَةُ السَّادِسَةُ الْمُنَشَقَّةُ الْخَمِيسُ الرَّبِيعُ الْجُمُعَةُ الشِّتَاءُ	۱		
۹	متن زیر را با دقت بخوانید و سپس به سؤالات آن پاسخ کوتاه دهید. «السَّيِّدُ مُحَمَّدٌ رَحِيمِي مُوَظَّفٌ فِي إِدَارَةِ تَعْلِيمٍ وَ تَرْبِيَةٍ إِصْفَهَان، هُوَ مُعَلِّمٌ فِي قَرْيَةِ أَحْمَدَابَادِ وَاسْمُ وَكْدِهِ سَامَان. سَامَانٌ وَكْدٌ مُؤَدَّبٌ وَ طَالِبٌ نَاجِحٌ فِي الصَّفِّ ثَامِنٍ. يَخْرُجُ مِنْ بَيْتِهِ فِي سَاعَةِ سَابِعَةِ صَبَاحًا وَيَأْتِي مَعَ أَبِيهِ إِلَى الْمَدْرَسَةِ فِي بَعْضِ الْأَيَّامِ.» (الف) هَلِ سَامَانٌ مُوَظَّفٌ؟ (ب) مَا هِيَ مِهْنَةُ وَالِدِ سَامَانٍ؟ (ج) مَتَى يَخْرُجُ سَامَانٌ مِنْ بَيْتِهِ؟ (د) أَيْنَ يَعْمَلُ وَالِدُ سَامَانٍ؟	۱		
ادامه سؤالات در صفحه بعد				

نام و نام خانوادگی:		ادامه سؤالات عربی هشتم – نوبت دوم – خرداد ۱۴۰۲		صفحه ۲
مهارت مکالمه ۱ نمره				
۱۰	با توجه به تصاویر به سؤالات پاسخ کوتاه دهید.	الف) ما هذه؟ 	ب) كم عدد لاعِبونَ فى الصَّورة؟ 	۰/۵
۱۱	به سؤالات زیر در یک یا دو کلمه پاسخ دهید.	الف) کَيْفَ حَالُک؟	ب) من أَيْنَ أَنْت؟	۰/۵
مهارت شناخت و کاربرد قواعد ۶ نمره				
۱۲	هر یک از فعل های داده شده را بر اساس زمان جمله در جای خالی مناسب بنویسید. (یک فعل اضافی است)	سَيَكْتُبَنَّ تَعْرِفُ تَفْحَصِينَ طَرَقْتُمْ يَكْتُبُونَ الف) الطَّالِبَاتُ دُرُوسَهِنَّ فى يومِ القادِمِ. ب) أَنْتُمْ البابَ قَبْلَ دَقَائِقِي. ج) هَلْ أَنْتِ الْمَرَضَى؟ نَعَمْ د) هَلْ الْآنَ صَوْتَ جَدِّكَ؟		
۱۳	با توجه به هر الگو، ترجمه کنید.	الف) أَنْتُمَا خَرَجْتُمَا: شما خارج شدید ب) هُوَ ذَهَبَ: او رفت ج) أَنْتَنِ جَلَسْتَنِ: شما نشستید د) هُمْ نَصَرُوا: آن ها یاری کردند أَنْتُمَا تَخْرُجَانِ: هُوَ لَا يَذْهَبُ: أَنْتَنِ تَجْلِسْنَ: هُمْ يَنْصُرُونَ:		
۱۴	با توجه به عبارت زیر، موارد خواسته شده را بنویسید.	«أَيُّهَا الرَّجَالُ: بِمَ تَذْهَبُونَ إِلَى السَّفَرِ؟ سَوْفَ نَذْهَبُ بِالسَّيَّارَةِ» الف) جمع مکسر: ج) فعل مستقبل: ب) کلمه پرسشی: د) فعل مضارع:		
۱۵	برای جاهای خالی فعل مضارع مناسب را علامت بزنید.	الف) هِيَ إِلَى السَّوْقِ. ب) يَا أَخِي هَلْ دَرَسَكَ؟ ج) نَحْنُ الْجَبَلِ الْمَرْتَفَعِ. د) أَنْتُمْ وَاجِبَاتِكُمْ. تَذْهَبُ ☐ تَذْهَبِينَ ☐ يَقْرَأُ ☐ تَقْرَأِينَ ☐ تَصْعَدُ ☐ تَصْعَدِينَ ☐ تَكْتُبَانِ ☐ تَكْتُبُونِ ☐		
۱۶	فقط فعل های مشخص شده را ترجمه کنید.	الف) « مَا ظَلَمْنَاهُمْ وَ لَكِنْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ » ج) زَمِيلَاتِي سَوْفَ يَنْجَحْنَ فى الإِمْتِحَانِ. ب) الْمَرْمَرَةُ تَفْحَصُ الْمَرِيضَاتِ. د) يَا فَلَاحُ، مَاذَا أَكَلْتَ؟ أَكَلْتُ تَفَاحًا.		
۱۷	با توجه به کلمات زیر در جاهای خالی اسم اشاره مناسب بنویسید. (دو مورد اضافه است)	[هَذَانِ - هَاتَانِ - هَؤُلَاءِ - تِلْكَ] الف) بَيْتَانِ . ب) الْمَجَاهِدُونَ، وَاقِفُونَ		
۱۸	هر یک از کلمات داده شده را در جای مشخص شده بنویسید. (دو کلمه اضافی است).	مَرَأَتَانِ / إِحْسَانٌ / شَجَرَاتٌ / وَاقِفُونَ الف) جمع مذکر: ب) مثنی مونث:		
نمره روان خوانی و قرائت (۴ نمره) نمره مکالمه (۵ نمره) نمره کتبی (۱۵ نمره)				

به نام خدا		راهنمای تصحیح عربی هشتم		نوبت دوم – خردادماه	
نام دبیر:		دبیرستان:		تاریخ آزمون: ۱۴۰۲/۰۳/	
۱	مفرد کلمه مقابل را بنویسید. رسالة ۰/۲۵ نمره				
۲	فقط معنی کلمات مشخص شده را داخل پرانتز بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) داروخانه (ب) گناهان				
۳	کلمه ناهم‌هنگ را مشخص کنید. قافلة ۰/۲۵ نمره				
۴	کلمات "متضاد و مترادف" را روبروی هم بنویسید . هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره متضاد: حَزَنٌ ≠ قَرَحٌ مترادف: بستان = حديقة				
۵	ترجمه صحیح عبارات زیر را با علامت × مشخص کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) گنجشک از لانه اش خارج می شود (ب) و خدا می داند و شما نمی دانید.				
۶	ترجمه ناقص هر جمله را کامل کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) یازده – دیدم (ب) چراغ ها - زمین				
۷	عبارات عربی زیر را به فارسی روان ترجمه کنید. هر ترجمه کاملاً صحیح ۰/۷۵ نمره در صورت ترجمه ناقص هر کلمه دارای ارزش معنایی ۰/۲۵. (الف) ایرانی ها به زبان عربی بسیار خدمت کردند. (ب) در نسخه قرص های مسکن می نویسم. (ج) مومنان در زندگی راست می گویند. (د) مادر بر می گردد و از جوجه هایش می پرسد.				
۸	بر اساس واقعیت برای جاهای خالی گزینه مناسب را انتخاب کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) الرَّايِعَةُ (ب) فُرْشَةُ (ج) الخَمِيس (د) الشِّتَاء				
۹	متن زیر را با دقت بخوانید و سپس به سؤالات آن پاسخ کوتاه دهید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) لا (ب) معلم(موظف) (ج) فی ساعة سابعة صباحا (د) فی ادارة تعليم وتربوية اصفهان(فی قرية احمدآباد)				
۱۰	با توجه به تصاویر به سؤالات پاسخ کوتاه دهید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) حافلة (ب) خمسة				
۱۱	به سؤالات زیر در یک یا دو کلمه پاسخ دهید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) أنا بخیر(الحمدالله) (ب) محل زندگی دانش آموز(نام کشور، استان، شهر یا روستا و ...)				
۱۲	هر یک از فعل های داده شده را بر اساس زمان جمله در جای خالی مناسب بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) سَيَكْتُبُنَّ (ب) طَرَقْتُمْ (ج) تَفَحَّصِينَ (د) تَعْرِفُ				
۱۳	با توجه به نمونه، ترجمه کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) شما خارج می شوید (ب) او نمی رود (ج) أَنْتَ جَلَسْتَ: شما می نشینید (د) آن ها یاری می کنند				
۱۴	با توجه به عبارت زیر، موارد خواسته شده را بیابید و هر کدام را در مقابل آن بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) الرَّجَالُ (ب) يَم (ج) سوف نَذْهَبُ (د) تَذْهَبُونَ				
۱۵	برای جاهای خالی فعل مضارع مناسب را علامت بزنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) تَذْهَبُ (ب) تَقْرَأُ (ج) نَصْعُدُ (د) تَكْتُبُونَ				
۱۶	فقط فعل های مشخص شده را ترجمه کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) ستم کردند (ب) معاینه می کند (ج) موفق (پیروز) خواهند شد (د) خوردی				
۱۷	با توجه به کلمات زیر در جاهای خالی اسم اشاره مناسب بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) هذان (ب) هؤلاء				
۱۸	هر یک از کلمات داده شده را در جای مشخص شده بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) واقفون (ب) مرأتان				

بارم بندی عربی هشتم ارائه شده از طرف مولفین کتب عربی دفتر تالیف وزارت آموزش و پرورش					
مهارت	واژگان	ترجمه	قواعد	مکالمه	درک و فهم
جمع نمرات کتبی	۱/۵	۴/۵	۶	۱	۲
بارم	۱۵	۴/۵	۶	۱	۲